



### برگزاری جلسه گفت‌وگو تجاری ICC-WTO

اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) و سازمان تجارت جهانی (WTO) با مشارکت رهبران تجاری سراسر جهان جلسه مجازی گفت‌وگو تجاری را در تاریخ ۲۳ ژوئن ۲۰۲۱ (برابر با دوم تیر ماه ۱۴۰۰) برگزار نمودند.

هدف از برگزاری این جلسه، بحث و بررسی موارد مهم قابل طرح در دوازدهمین کنفرانس وزرای WTO موسوم به MC12 و همچنین، ارائه نظرات، ایده‌ها و توصیه‌هایی در ارتباط با برنامه کاری آینده WTO بود.

این نشست که چهارمین جلسه گفت‌وگوی تجاری جامعه بازرگانان جهان بود، به طور مشترک با اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) و با حضور بیش از ۸۰ نماینده بخش خصوصی تجارت برگزار شد.

در همین ارتباط، دبیرکل اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC)، آقای «جان دنتون (John Denton)» از دبیرکل کمیته ایرانی، آقای محمد خزاعی جهت شرکت در این نشست دعوت به عمل آورد.

جلسه افتتاحیه با صحبت‌های خانم «اوکونجو-ایوئلا (Okonjo-Iweala)»، مدیرکل WTO، آقای «داجیو کاستیلو (Dacio Castillo)»، رئیس شورای عمومی و سفیر و نماینده دائم هندوراس در WTO، آقای «آجای بانگا (Ajay Banga)»، رئیس ICC و خانم «ما مارسگاگلیا (Emma Marcegaglia)»، رئیس B20 در ایتالیا، آغاز شد.

خانم اوکونجو-ایوئلا بر لزوم تقویت همکاری‌ها بین WTO و صاحبان کسب و کارها با هدف رفع مشکلات تجار به ویژه در تجارت فرامرزی تاکید کرد و آقای آجای بانگا، رئیس ICC نیز تجارت جهانی را پایه و اساس اعتماد جهانی دانست. وی افزود، طی

### در این شماره می‌خوانید:

- برگزاری جلسه گفت‌وگو تجاری ICC-WTO
- برگزاری نشست مجازی کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC
- چراغ سبز رهبران گروه ۷ درباره تجارت الکترونیکی
- اعمال تغییرات در اپلیکیشن موبایل ارائه‌دهنده اینکوترمز ۲۰۲۰
- راهاندازی رسمی وبسایت استانداردهای تجارت دیجیتال ICC
- وینار مبارزه با تغییرات اقلیمی
- آموزش آنلاین مقررات متداول شکل اعتبارات اسنادی (UCP600)
- کمیسیون اقتصاد دیجیتالی کمیته ایرانی ICC
- تشکیل جلسه می‌دهد
- پنجمین کنفرانس دوری بین‌المللی ICC در اروپا
- اعلای مدیریت و اداره دوری‌های روسیه به دیوان دوری ICC
- روز دوری در لوکزامبورگ
- معرفی کتاب: «مقررات متداول شکل اعتبارات اسنادی (UCP600)»

### بولتن هفتگی

کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی  
تهیه و تنظیم: روابط عمومی کمیته  
ایرانی ICC

تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ - ۸۸۳۱۷۷۸۳

نمبر: ۸۸۳۰۸۳۳۰

پست الکترونیکی:

[icciran@icc-iran.org](mailto:icciran@icc-iran.org)

دهه‌های گذشته، تجارت جهانی به رفع شکاف‌های اقتصادی، تقویت تنوع، ایجاد نوآوری و کارایی کمک کرده و ما باید آماده باشیم تا بیشترین بهره را از تجارت‌های فرامرزی برای ترمیم اقتصاد کشورها ببریم. این امر با توانمندسازی و کمک به WTO حاصل می‌شود. ICC آماده است تا سیستم تجارت جهانی پایدار را که به نفع همگان در سرتاسر جهان باشد، به دنیا معرفی کند.

پس از جلسه افتتاحیه، شرکت‌کنندگان در سه جلسه همزمان با تعدادی از اعضای WTO پیرامون سه موضوع اصلی ذیل به بحث و گفت‌وگو پرداختند: عملکرد WTO در مبارزه با کووید ۱۹، نکات قابل طرح در دوازدهمین کنفرانس وزرای WTO و برنامه کاری آینده WTO.

شرکت‌کنندگان ایده‌های خود را در مورد چگونگی مبارزه WTO با همه‌گیری ویروس کرونا و بحران‌های بهداشتی به اشتراک گذاشتند. آنها از اعضا خواستند که در کنفرانس وزرا در زمینه رشد و توسعه کشاورزی و شیلات پیشنهادهای موثری ارائه دهند. نمایندگان کسب و کارها در خصوص برگزاری نشست‌های مشترک ابراز علاقه نمودند و خواستار برگزاری بیشتر چنین رویدادهایی با هدف رسیدن به نتایج ملموس شدند.

همچنین شرکت‌کنندگان اولویت‌های برنامه کاری آتی WTO را مورد بحث قرار دادند، از جمله موضوعات مورد تاکید، رسیدگی به چالش‌های قرن بیست و یکم در خصوص محیط‌زیست و توسعه پایدار بود. علاوه بر این، آنها خواستار یک برنامه کاری مشخص و قاطع برای حل این مشکلات نیز شدند. همچنین طی این جلسه، از سازمان تجارت جهانی درخواست شد، مکانیزم حل اختلاف WTO را اصلاح و اجرایی نماید.

## برگزاری نشست مجازی کمیسیون بیمه کمیته ایرانی ICC

نشست کمیسیون بیمه کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC)، به ریاست جناب آقای دکتر یونس مظلومی، دبیر محترم کمیسیون مربوطه و حضور جمعی از نمایندگان شرکت‌های بیمه کشورمان روز دوشنبه، مورخ ۳۱ خرداد ماه ۱۴۰۰، به صورت ویدئو کنفرانس برگزار گردید.

در این نشست، در خصوص اهمیت مبحث داوری در قراردادهای بیمه‌ای به عنوان یکی از شروط بندهای قرارداد صحبت شد و همچنین این موضوع که اکثراً داوری‌ها به سمتی هدایت می‌شود که به نفع شرکت‌های بیمه‌ای نیست و بیمه‌گذارها در بسیاری از موارد به آن معترض هستند، مورد بررسی واقع گردید.

مضافاً، بحث و تبادل نظر پیرامون معرفی کمیسیون بیمه کمیته ایرانی به عنوان مرجع حل و فصل اختلافات بیمه‌ای و چگونگی برنامه‌های اجرایی آن توسط اعضای کمیسیون مورد بررسی قرار گرفت و پیشنهاد شد که با قرار دادن شروط کارشناسی و مراجعه به آن مرجع، رضایت خاطر بیمه‌گر و بیمه‌گذار فراهم گردد.



## چراغ سبز رهبران گروه ۷ درباره تجارت الکترونیکی

رهبران گروه ۷ طی بیانیه‌ای، بر اهمیت وجود چارچوب استراتژیک جدید برای همکاری‌های مرتبط با تجارت الکترونیکی تاکید نمودند.

پیرو اعلامیه رسمی حوزه وزارتی گروه ۷ پیرامون دستور جلسه مباحث مرتبط با موضوعات دیجیتال و فن آوری با هدف بازسازی و بهبود شرایط و تعهدات مشترک گروه مزبور و اتحادیه اروپا (EU) به عنوان گامی موثر به منظور بهره‌مندی از مزایای دیجیتالی‌سازی در معاملات تجاری بین‌المللی، رهبران گروه ۷ طی بیانیه‌ای در چهل و هفتمین اجلاس خود به میزبانی کورنوال بریتانیا، بر اهمیت وجود چارچوب استراتژیک جدید برای همکاری گروه مذکور در زمینه دیجیتالی‌سازی اسناد تجاری و انجام مساعدت و کاهش هزینه برای کسب و کارهایی که در جستجوی ورود به بازارهای جدید هستند، تاکید نمودند.

چارچوب مزبور از مدل حقوقی آنسیترال سازمان ملل متحد (UNCITRAL Model Law) به عنوان پایه و اساس اصلاحات جهت پیاده سازی تجارت الکترونیکی، حمایت می‌نماید.

در همین راستا «اوسوالد کویلر (Oswald Kuyler)»، مدیر اجرایی طرح استانداردهای تجارت دیجیتالی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICCDSI) - و «رائول رنارد (Raoul Renard)»، مدیر امور حوزه دولت‌ها در ICC مشترکاً گزارشی را با همکاران خود در بانک توسعه آسیایی (ADB) منتشر نموده‌اند که به مبحث نیاز قاره آسیا به اعمال اصلاحات مقتضی در زمینه قانون‌گذاری در حوزه تجارت دیجیتالی می‌پردازد. همچنین درباره گام‌های نخستین در بررسی شکاف‌های قانون‌گذاری که مانع از دیجیتالی شدن تجارت می‌گردند، توضیحاتی داده شد. مبحث همکاری بانک توسعه آسیایی با دولت‌ها برای یافتن راه‌حل‌های مقتضی مطرح گردید. گزارش مزبور به نکات برجسته‌ای درباره فرصت‌های موجود برای دیجیتالی‌سازی تجارت در منطقه جنوب شرق آسیا اشاره می‌نماید و به عنوان مبنایی برای تعامل میان ICC و ADB در منطقه آسیا، کاربرد دارد.

علاوه بر این، در اجلاس مزبور موارد ذیل جهت اقدامات و مشارکت جهانی مطرح شد:

- پایان بخشیدن به همه‌گیری کووید ۱۹ و آماده‌سازی شرایط برای آینده

- بازسازی و بهبود اوضاع اقتصادی
- حصول اطمینان از موفقیت‌های آتی و حمایت و پشتیبانی از تجارت آزادتر و عادلانه‌تر از طریق بهره‌مندی از نظام و سیستم اصلاح شده تجاری منجمله اقتصاد جهانی پایدار و سیستم جهانی عادلانه مالیاتی
- حفاظت از زمین از طریق کاهش تولید گازهای گلخانه‌ای
- تقویت مشارکت و همکاری جهانی
- پذیرش و احترام به ارزش‌ها و حقوق بشر.



## اعمال تغییرات در اپلیکیشن موبایل ارائه‌دهنده اینکوترمز ۲۰۲۰

اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC)، خالق و حامی قوانین اینکوترمز، خبر اعمال تغییرات در اپلیکیشن موبایل ارائه‌دهنده اینکوترمز ۲۰۲۰ با هدف تسهیل استفاده از آن را اعلام نمود.

مقررات اینکوترمز به عنوان زبان بین‌المللی تجار در سرتاسر جهان، در زمره استانداردهایی طلایی محسوب می‌گردد و در زمان تجارت بنگاه به بنگاه (B2B) به صورت فرامرزی و داخلی مورد استفاده قرار می‌گیرد.

این مقررات برای عقد قراردادهای فروش بنگاه به بنگاه (B2B) و حصول اطمینان از روند آسان در حمل و نقل کالاها با کاهش خطرات موجود در روند تحویل از جانب فروشندگان به خریداران بسیار حیاتی است.

از زمان راه‌اندازی اپلیکیشن اینکوترمز در سال ۲۰۱۹، این نرم‌افزار به عنوان ابزاری حیاتی برای واردکنندگان و صادرکنندگانی محسوب می‌گردد که خواستار افزایش آگاهی به روز در مورد اصطلاحات تجارت بین‌المللی در هر زمان و هر مکان بوده‌اند.

اما این نرم‌افزار، پس از ۷۰ هزار بار دانلود اپلیکیشن مزبور و دریافت بازخورد از جانب کاربران در سرتاسر جهان، دستخوش اعمال تغییراتی شده است تا کاربرد بیشتری برای کاربران خود داشته باشد و به عنوان بهترین منبع برای

افرادی که در حوزه تجارت بنگاه به بنگاه فعال هستند، نحوه استفاده از قوانین و درک و فهم درباره این موضوع که کدام یک از مقررات اینکوترمز و در چه زمانی می‌بایست مورد استفاده قرار گیرند را تسهیل بخشد. فواید استفاده از اپلیکیشن جدید اینکوترمز برای کاربران به شرح ذیل است:

- توضیح دقیق و جامع هر یک از مقررات
- دسترسی به مفاد اختصاصی که این امکان تنها در اپلیکیشن موبایل ICC وجود دارد
- یادگیری درباره بایدها و نبایدهای اصطلاحات تجاری
- درک تفاوت‌های کلیدی اینکوترمز ۲۰۱۰ و ۲۰۲۰
- ارتباط با شبکه جهانی ICC و کارشناسان حوزه مربوطه و بهره‌مندی از مشاوره پیرامون دریافت پاسخ سوالات اصطلاحات تجاری
- دسترسی به فایل‌های صوتی ضبط شده تعدادی از متخصصان که درباره نحوه استفاده جهانی از مقررات اینکوترمز صحبت نموده‌اند
- دسترسی به منابع رایگان با هدف کمک موثر به تجار و بازرگانان برای انجام فعالیت‌های خود.

«امیلی اُ کُنر (Emily O'Connor)»، مدیر حوزه تجارت و سرمایه‌گذاری اتاق بازرگانی بین‌المللی ضمن اظهار نظر درباره راه‌اندازی اپلیکیشن جدید اذعان داشت: «اولویت اصلی اتاق بازرگانی بین‌المللی ایجاد یک منبع برای دسترسی راحت‌تر به مقررات اینکوترمز و مهم‌تر از آن قابل فهم بودن مقررات مزبور برای همگان بوده است. اپلیکیشن جدید اینکوترمز ۲۰۲۰ در مقایسه با نسخه پیشین آن دارای دامنه گسترده‌تری است و شامل شماری از ابتکاراتی است که به درخواست کاربران اعمال شده است و به آنها کمک می‌نماید تا درک راحت‌تری از هر یک از اصطلاحات تجاری در زمان انجام کسب و کار داشته باشند و دیگر اهمیتی ندارد در کجای جهان حضور داشته باشند.»

اپلیکیشن مزبور در راستای حمایت از هدف اتاق بازرگانی بین‌المللی جهت تسهیل تجارت برای همگان و در همه جا، به صورت رایگان در دسترس همگان است و از طریق گوشی‌های موبایل دارای سیستم عامل آی‌اواس (iOS) و اندروید (Android)، قابل دانلود و استفاده است.

## راه‌اندازی رسمی وبسایت استانداردهای تجارت دیجیتال ICC

اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC)، خبر راه‌اندازی رسمی وبسایت مرتبط با استانداردهای تجارت دیجیتال که ارائه‌دهنده به روزترین اطلاعات پیرامون استانداردها و معیارهای فن آوری و تجارت آزاد است را اعلام نمود.



اتاق بازرگانی بین‌المللی که به جهت ارائه استانداردها و معیارهای جهانی برای انجام معاملات تریلیون دلاری بین‌مرزی شهرت دارد، آغاز به کار ابتکاری جدید با هدف حصول اطمینان از منفعت همگان و در همه جا از تجارت دیجیتال را اعلام کرد.

طرح استانداردهای تجارت دیجیتال (DSI) با استفاده از استقلال، یکپارچگی و قدرت همگرایی اتاق بازرگانی بین‌المللی در راستای هماهنگ‌سازی روند دیجیتال در اکوسیستم تجارت و همگرا نمودن سیستم‌های صنعتی و چارچوب‌های قانونی کاربردی، گام بر می‌دارد.

طرح مذکور از طریق رایزنی و همفکری آزاد و گسترده با گروه‌های صنعتی، شرکت‌ها و کارشناسان فنی شبکه اتاق بازرگانی بین‌المللی در بیش از ۱۳۰ کشور و همکاری با موسسات بین‌المللی کلیدی و دولت‌ها بسط و توسعه خواهد یافت. همچنین دولت سنگاپور و بانک توسعه آسیایی (ADB) به عنوان سرمایه‌گذاران حامی مرحله ایده‌پردازی در ایجاد این طرح، حمایت‌های مقتضی را انجام داده‌اند.

«جان دنتون (John W.H. Denton AO)»، دبیرکل اتاق بازرگانی بین‌المللی در این باره گفت: «کووید ۱۹ به طور کاملاً واضح، شکنندگی اعتماد جهانی به روند تجارت بر پایه اسناد کاغذی و مکتوب را نشان داد. بازسازی شرایط پایدار می‌بایست بر اساس روند اکوسیستم تجارت جهانی به سمت فروش دیجیتالی صورت پذیرد، روندی که طرح استانداردهای تجارت دیجیتال اتاق بازرگانی بین‌المللی نقش مهمی را در آن ایفا می‌نماید. از آنجایی که بسیاری از کسب و کارهای کوچک در تلاش برای گذر از تاثیرات شیوع بیماری هستند، ضرورت مطلق شتابدهی همکاری با شرکای تجاری اتاق بازرگانی بین‌المللی تحت ابتکار مذکور برای حصول اطمینان از اینکه فن‌آوری‌های دیجیتالی، دسترسی را به بازارهای جهانی تسهیل می‌نمایند، امری اجتناب‌ناپذیر است.»

بر همین اساس «اوسوالد کویلر (Oswald Kuyler)» به عنوان مدیر اجرایی طرح استانداردهای تجارت دیجیتال اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICCDSI) منصوب شد. اوسوالد کویلر از شرکت بی‌اچ پی (BHP)، بزرگترین شرکت استخراج معادن و فلزات جهان به اتاق بازرگانی بین‌المللی ملحق شده است. وی در کمپانی مذکور رهنمودهای مرتبط

با فن‌آوری‌های بلاک‌چین، اسناد الکترونیکی در تامین مالی تجارت، تحلیل داده‌ها و اطلاعات و سیستم اتوماسیون را هدایت نموده است.

«گینا لیم (Gina Lim)»، مدیر توسعه اکوسیستم تامین مالی در سنگاپور در این باره گفت: «شیوع کووید ۱۹، اهمیت دیجیتالی شدن تجارت را تایید نمود. طرح استانداردهای تجارت دیجیتال (DSI) به شتابدهی این امر از طریق توسعه استانداردهای تجارت دیجیتال آزاد کمک خواهد نمود. ما بسیار خرسندیم که ابتکار مذکور، عملکرد جهانی خود را در سنگاپور و تحت هدایت اتاق بازرگانی بین‌المللی آغاز نموده است.»

«استیون بک (Steven Beck)»، رئیس تامین مالی زنجیره تامین و تجارت در بانک توسعه آسیایی (ADB) نیز افزود: «فرایند دیجیتال‌سازی برای تقویت تجارت جهانی و زنجیره‌های تامین، ایجاد مشاغل، توسعه و موفقیت، امری حیاتی است. بانک توسعه آسیایی (ADB) مفتخر است که با اتاق بازرگانی بین‌المللی و دولت سنگاپور در راستای ایجاد استانداردهای دیجیتال و پروتکل‌های لازم برای نائل آمدن به اهداف غایی همکاری می‌نماید.»

علاقه‌مندان جهت بهره‌برداری از وبسایت مذکور می‌تواند به آدرس اینترنتی به نشانی ذیل مراجعه فرمایند:

<https://www.dsi.iccwbo.org/developers>

## وبینار مبارزه با تغییرات اقلیمی

اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) فرانسه، وبینار «کاربرد فرآیندها و روش‌های تولید (PPMs) توسط دولت‌ها» را با همکاری دو موسسه S.Noel و AFEP، برگزار نمود.

انجمن شرکت‌های خصوصی فرانسه (AFEP)، نهادی است خصوصی که هدف خود را در راستای ارائه راه‌حل‌های علمی برای توسعه اقتصاد رقابتی در فرانسه و اروپا دنبال می‌نماید. اداره حقوقی «استفانی نوئل (Stephanie Noel)» نیز، شرکت حقوقی است که بر روی مسائل مربوط به حقوق تجارت بین‌الملل تمرکز دارد. ICC با همکاری دو موسسه فوق، وبینار «مبارزه با تغییرات اقلیمی: مطالعه موردی درباره فرآیندها و روش‌های تولید در سازمان تجارت جهانی (WTO)» را برگزار نمود.

این وبینار در تاریخ ۳ تیر ماه ۱۴۰۰ (برابر با ۲۴ ژوئن ۲۰۲۱) از طریق نرم‌افزار «زوم (Zoom)» برگزار شد و معاون مدیرکل سازمان تجارت جهانی، «ژان ماری پاگام (Jean-Marie Paugam)» این وبینار را مدیریت کرد. همچنین تعدادی از سفیران WTO و نمایندگان بخش خصوصی حضور داشتند.



## آموزش آنلاین مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (UCP600)

کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) در نظر دارد، آموزش آنلاین «مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (UCP600)» را به مدت دو روز برگزار نماید.

زمان: سه‌شنبه و چهارشنبه ۱۵ و ۱۶ تیر ماه ۱۴۰۰ | ساعت ۱۵:۰۰ الی ۱۸:۳۰

استاد: جناب آقای فریدون شیرازی

- عضو کمیسیون بانکی کمیته ایرانی ICC
- مدیر سابق عملیات ارزی بانک مرکزی
- مدرس دوره روش‌های پرداخت بین‌المللی

علاقه‌مندان جهت ثبت‌نام، لازم است هزینه شرکت در دوره (مبلغ ۴,۵۰۰,۰۰۰ ریال برای اعضای کمیته ایرانی و ۶,۵۰۰,۰۰۰ ریال برای غیراعضا) را تا تاریخ ۱۳ تیر ماه ۱۴۰۰، به شماره حساب ۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ کد شناسه ۱۴۰۱۳۷ نزد بانک ملت شعبه وزارت نفت (کد ۶۳۲۵/۵) به نام کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی واریز و اسامی شرکت‌کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال و یا از طریق وبسایت کمیته ایرانی آنلاین ثبت‌نام نمایند. قابل ذکر است، در پایان دوره کمیته ایرانی ICC به شرکت‌کنندگان گواهینامه شرکت در دوره اعطا خواهد نمود.

## کمیسیون اقتصاد دیجیتال کمیته ایرانی ICC تشکیل جلسه می‌دهد

کمیسیون اقتصاد دیجیتال کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) به ریاست جناب دکتر احمد عبدالله‌زاده، دبیر محترم کمیسیون مذکور، در روز سه‌شنبه، مورخ ۲۲ تیرماه ۱۴۰۰ ساعت ۱۴:۰۰ به صورت ویدئو کنفرانس تشکیل جلسه می‌دهد.

بررسی اخبار، ارائه گزارش جلسه بررسی موضوع استفاده از رمزارزها و بلاک‌چین‌ها در فرایندهای مالی و تجاری، و گزارش آمار و اطلاعات تجارت الکترونیکی در سطح جهان، در میان مسائل مورد بحث در این جلسه خواهند بود.



## پنجمین کنفرانس داوری بین‌المللی ICC در اروپا

پنجمین کنفرانس داوری بین‌المللی اروپا در تاریخ ۷ تیر ماه ۱۴۰۰ (برابر با ۲۸ ژوئن ۲۰۲۱) به صورت رایگان و به زبان انگلیسی برگزار می‌گردد.

این کنفرانس فرصت مناسبی برای متخصصان داوری است که به دنبال به‌روزرسانی اطلاعات خود و همگامی با آخرین تغییرات نهادی و داوری و تحولات داوری در اروپا هستند.

همچنین این کنفرانس، شانس برای جبران عدم حضور آن دسته از افرادی خواهد بود که موفق به حضور و بهره‌برداری از کنفرانس داوری آفریقا نشده‌اند.

علاقه‌مندان می‌توانند برای ثبت‌نام و حضور در این کنفرانس به وبسایت کمیته ایرانی ICC مراجعه نمایند.

## اعطای مدیریت و اداره داوری‌های روسیه به دیوان داوری ICC

دیوان داوری بین‌المللی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC)، وبناری را با موضوع بررسی تغییرات ناشی از مدیریت داوری‌های روسیه در تاریخ ۸ تیر ۱۴۰۰ (برابر با ۲۹ ژوئن ۲۰۲۱) به صورت رایگان و به زبان انگلیسی برگزار می‌نماید.

شورای توسعه فرآیندهای داوری وزارت دادگستری روسیه، اجازه مدیریت و اداره داوری‌هایی که در روسیه انجام می‌گردد، را از تاریخ ۲۸ اردیبهشت ۱۴۰۰ (برابر با ۱۸ می ۲۰۲۱) به دیوان داوری بین‌المللی ICC و همچنین «موسسه دائمی داوری» اعطا نمود.

در همین راستا، جلسه‌ای تعاملی توسط رئیس و دبیرکل دیوان داوری بین‌المللی ICC و نیز فعالان برجسته روسیه برگزار می‌گردد که فرصتی برای پرسش و پاسخ علاقه‌مندان خواهد بود.

هدف از این وبناری، ارائه اطلاعات به‌روز درباره مفهوم این جایگاه و تغییراتی است که برای کاربران داوری ICC در روسیه یا پرونده‌های مربوط به روسیه به ارمغان می‌آورد. همچنین فرصتی کم‌نظیر برای گفت‌وگو با دیوان ICC، اعضا و فعالان دیوان داوری ICC به شمار می‌آید.

علاقه‌مندان به مباحث حل و فصل اختلافات تجاری و داوری روسیه، وکلا، شرکتهای حقوقی و مشورتی، داوران، میانجی‌گران، متخصصان کسب و کار و دانشگاهیان و کلیه افرادی که در آسیای مرکزی یا اطراف آن کسب و کار دارند می‌توانند جهت ثبت‌نام کرده و حضور در این وبناری به وبسایت کمیته ایرانی ICC مراجعه نمایند.

## روز داوری در لوکزامبورگ

دیوان داوری بین‌المللی ICC با همکاری اتاق بازرگانی لوکزامبورگ و انجمن داوری لوکزامبورگ (LAA)، دومین رویداد روز داوری لوکزامبورگ را در تاریخ ۹ تیر ماه ۱۴۰۰ برگزار می‌نماید.

رویداد روز داوری لوکزامبورگ فرصتی مناسب برای وکلای بین‌المللی، فعالان حوزه داوری، افراد دانشگاهی و مشاوران حقوقی است که مایل هستند مهارت و دانش داوری خود را ارتقا دهند. این رویداد، به صورت حضوری و آنلاین، به زبان انگلیسی در تاریخ ۹ خرداد ۱۴۰۰ (برابر با ۳۰ ژوئن ۲۰۲۱) برگزار می‌گردد.

علاقه‌مندان می‌توانند با مراجعه به لینک زیر نسبت به ثبت نام اقدام نمایند. لازم به ذکر است، هزینه ثبت‌نام در این رویداد، در دو بخش آموزشی و کنفرانسی، برای افراد غیرعضو، ۱۶۰ یورو و ثبت‌نام بخش کنفرانسی ۶۵ یورو است.

<http://bit.ly/RegisterLAD2021>

## معرفی کتاب: «مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (UCP 600)»

چاپ سیزدهم کتاب مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (UCP 600)، ششمین بازنگری مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (موسوم به UCP) از بدو انتشار آن در سال ۱۹۳۳ است. این بازنگری حاصل بیش از سه سال کار در کمیسیون بانکی اتاق بازرگانی بین‌المللی است.



کمیسیون بانکی اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) در اجلاس ۲۵ اکتبر ۲۰۰۶ در پاریس که با حضور نمایندگانی از کمیسیون بانکی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی تشکیل شد، مقررات UCP 600 را با رأی موافق کلیه اعضا و بدون حتی یک رأی مخالف به تصویب نهایی اعضای کمیسیون بانکی ICC در پاریس رساند و تاریخ اجرای آن اول ژوئیه ۲۰۰۷ تعیین شد.

نکات مهم در تجدیدنظر سال ۲۰۰۷ نشریه UCP 600 به قرار زیر است:

تعداد مواد UCP از ۴۹ به ۳۹ ماده تقلیل یافت.

۵ ماده از UCP 500 در مقررات جدید حذف شد.

۶ ماده جدید در مقررات UCP 600 درج شد.

مقررات جدید به زبان ساده‌تر و روشن‌تری نگاشته شد.

کتاب «مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (UCP 600)» ترجمه محمدصالح ذوقی، در قطع رقعی و شمارگان یک‌هزار و پانصد نسخه منتشر شده است.